

Liste der Vernehmlassungsadressaten

Liste des destinataires

Elenco dei destinatari

1. Kantone / Cantons / Cantoni

Staatskanzlei des Kantons Zürich
Staatskanzlei des Kantons Bern
Staatskanzlei des Kantons Luzern
Standeskanzlei des Kantons Uri
Staatskanzlei des Kantons Schwyz
Staatskanzlei des Kantons Obwalden
Staatskanzlei des Kantons Nidwalden
Regierungskanzlei des Kantons Glarus
Staatskanzlei des Kantons Zug
Chancellerie d'Etat du Canton de Fribourg
Staatskanzlei des Kantons Solothurn
Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt
Landeskanzlei des Kantons Basel-Landschaft
Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen
Kantonskanzlei des Kantons Appenzell Ausserrhoden
Ratskanzlei des Kantons Appenzell Innerrhoden
Staatskanzlei des Kantons St. Gallen
Regierungsrat des Kantons Graubünden

Staatskanzlei des Kantons Aargau
Staatskanzlei des Kantons Thurgau
Cancelleria dello Stato del Cantone Ticino
Chancellerie d'Etat du Canton de Vaud
Chancellerie d'Etat du Canton du Valais
Chancellerie d'Etat du Canton de Neuchâtel
Chancellerie d'Etat du Canton de Genève
Chancellerie d'Etat du Canton du Jura
Konferenz der Kantonsregierungen

2. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques
 représentés à l'Assemblée fédérale / partiti rappresentati nell' Assemblea federale

CVP Christlichdemo-kratische Volkspartei der Schweiz PDC Parti démocrate-chrétien suisse PPD Partito popolare democratico svizzero PCD Partida cristiandemocrata svizra
FDP Freisinnig-Demokratische Partei der Schweiz PRD Parti radical-démocratique suisse PLR Partito liberale-radicale svizzero PLD Partida liberaldemocrata svizra
SP Schweiz Sozialdemokratische Partei der Schweiz PS Parti socialiste suisse PS Partito socialista svizzero PS Partida socialdemocrata da la Svizra
SVP Schweizerische Volkspartei UDC Union Démocratique du Centre UDC Unione Democratica di Centro PPS Partida Populara Svizra

Alliance de Gauche AdG
CSP Christlich-soziale Partei PCS Parti chrétien-social PCS Partito cristiano sociale PCS Partida cristian-sociala
EDU Eidgenössisch-Demokratische Union UDF Union Démocratique Fédérale UDF Unione Democratica Federale
EVP Evangelische Volkspartei der Schweiz PEV Parti évangélique suisse PEV Partito evangelico svizzero PEV Partida evangelica da la Svizra
Grüne Partei der Schweiz Les Verts Parti écologiste suisse I Verdi Partito ecologista svizzero La Verda Partida ecologica svizra GB Grünes Bündnis AVeS: Alliance Verte et Sociale AVeS: Alleanza Verde e Sociale
Grünliberale Zürich
Lega dei Ticinesi
LPS Liberale Partei der Schweiz PLS Parti libéral suisse PLS Partito liberale svizzero PLC Partida liberal-conservativa svizra
PdAS Partei der Arbeit der Schweiz PST Parti suisse du Travail – POP PSdL Partito svizzero del Lavoro PSdL Partida svizra da la lavur

SD Schweizer Demokraten DS Démocrates Suisses DS Democratici Svizzeri DS Democrats Svizers
Alternative Kanton Zug

3. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete / associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città e delle regioni di montagna

Schweizerischer Gemeindeverband
Schweizerischer Städteverband
Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete

4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faîtières de l'économie qui œuvrent au niveau national/ associazioni mantello nazionali dell'economia

economiesuisse Verband der Schweizer Unternehmen Fédération des entreprises suisses Federazione delle imprese svizzere
--

Schweizerischer Gewerbeverband (SGV) Union suisse des arts et métiers (USAM) Unione svizzera delle arti e mestieri (USAM)
Schweizerischer Arbeitgeberverband Union patronale suisse Unione svizzera degli imprenditori
Schweiz. Bauernverband (SBV) Union suisse des paysans (USP) Unione svizzera dei contadini (USC)
Schweizerische Bankiervereinigung (SBV) Association suisse des banquiers (ASB) Associazione svizzera dei banchieri (ASB) Swiss Bankers Association
Schweiz. Gewerkschaftsbund (SGB) Union syndicale suisse (USS) Unione sindacale svizzera (USS)
Kaufmännischer Verband Schweiz (KV Schweiz) Société suisse des employés de commerce (SEC Suisse) Società svizzera degli impiegati di commercio (SIC Svizzera)
Travail.Suisse

5. Weitere Organisationen

Schweiz. Bäcker- Konditorenmeister-Verband Associations suisse des patrons boulangers-pâtisseries
Schweiz. Bäckerei- und Konditorei-Personnalverband (SBKPV) Association suisse du personnel de la boulangerie, pâtisserie et confiserie
Gastrosuisse, Verband für Hotellerie und Restauration Gastrosuisse, Fédération de l'hôtellerie et de la restauration
Hotel & Gastro Union (Schweiz. Berufsverband der Hotel- und Restaurant-Angestellten) Hotel & Gastro Union (société centrale suisse des employés d'hôtel et de restaurant)
Schweiz. Hotelier-Verein (SHV) Société suisse des hôteliers (SSH)
Union des Producteurs Suisse (UPS)

Schweizerischer Bühnenverband Union des Théâtre suisse
Bund Schweizerischer Frauenorganisationen Alliance de sociétés féminines suisses
Schweizerischer Kino-Verband (SKV) Association Cinématographique Suisse (ACS)
Allpura Verband Schweizerischer Gebäudereinigungs-Unternehmer (VSGU) Association des entrepreneurs de nettoyage suisses (ASEN)
Vereinigung schweizerischer Betriebsärzte Association des médecins d'usine
Vereinigung Messen Schweiz (VMS) Association Foires Suisses (AFS)
Interkantonaler Verband für Arbeitnehmerschutz (IVA) Association intercantonale pour la protection des travailleurs (AIPT)
Swissmem, Arbeitgeberverband der Schweizer Maschinenindustrie (ASM) und Verein Schweiz. Maschinen-Industrieller (VSM) Swissmem, Association patronale suisse de l'industrie des machines (ASM) et Société suisse des constructeurs de machines (VSM)
Schweizerische Vereinigung für Arbeitsmedizin, Arbeitshygiene und Arbeitssicherheit (SVAAA) Association suisse de médecine, hygiène et sécurité au travail
ASCO Schweiz, Verband schweizerischer Konzertlokale, Cabarets, Dancings und Diskotheken Association suisse des cafés-concerts, cabarets, dancing et discothèques
Schweizer Berufsverband der Pflegefachfrauen und Pflegefachmänner (SBK) Association suisse des infirmières et infirmiers (ASI)
Schweizerischer Verband der FilmproduzentInnen Association Suisse des producteurs de films
Spitex Verband Schweiz Association suisse des services d'aide et de soins à domicile
Kinderschutz Schweiz (ASPI) Association suisse pour la protection de l'enfant (ASPE)
Schweizerischer Verband für Berufsberatung (SVB) Association suisse pour l'orientation scolaire et professionnelle (ASOSP)
Schweizerische Unfallversicherungs-Anstalt Caisse nationale suisse d'assurance en cas d'accidents
Eidgenössische Koordinationskommission für Arbeitssicherheit Commission fédérale de coordination pour la sécurité au travail
Eidgenössische Kommission für Jugendfragen Commission fédérale pour la jeunesse
Eidgenössische Kommission für Frauenfragen Commission fédérale pour les questions féminines
Deutschschweizerische Berufsbildungsämter-Konferenz (DBK) Conférence des offices cantonaux de formation professionnelle de la Suisse alémanique
Conférence des Offices cantonaux de formation professionnelle de la Suisse romande et du Tessin

Schweizer Musikrat (SMR) Conseil Suisse de la Musique (CSM)
Schweizerische Arbeitsgemeinschaft der Jugendverbände (SAJV) Conseil suisse des Activités de Jeunesse (CSAJ)
Défense des Enfants-International (DEI), Section Suisse
ECPAT Switzerland Fachstelle gegen die kommerzielle sexuelle Ausbeutung von Kindern Service spécialisé contre l'exploitation sexuelle commerciale des enfants /
Fédération romande des entrepreneurs en nettoyage (FREN)
Verbindung der Schweizer Ärztinnen und Ärzte (FMH) Fédération des médecins suisses
Dachverband Schweizer Jugendparlamente (DSJ) Fédération Suisse des Parlements de Jeunes (FSPJ)
Schweiz. Stiftung für Gesundheitsförderung Fondation Suisse pour la promotion de la santé
Terre des homes Schweiz Terre des hommes suisse
Arbeitsgemeinschaft für Film und Fernsehen Groupe de production pour cinéma et télévision
Groupement romand de médecine, d'hygiène et de sécurité du travail
Curaviva Schweiz
H+ Die Spitäler der Schweiz H+ Les Hôpitaux de Suisse
Jeunesse Ouvrière Chrétienne, mouvement de jeunes apprentis et travailleurs
Landdienst
Pro Familia Schweiz Pro Familia Suisse
Pro Juventute (Schweiz. Stiftung) Pro Juventute (Fondation suisse)
Beratungsstelle für Unfallverhütung in der Landwirtschaft (BUL) Service des prévention des accidents dans l'agriculture (SPAA)
Schweizerischer Landwirtschaftlicher Verein (SLV) Société suisse d'Agriculture (SLV)
Schweizerische Gesellschaft für Arbeitsmedizin SGARM Société suisse de Médecine du Travail SSMT
Schweiz. Radio- und Fernsehgesellschaft (SRG) Société suisse de radiodiffusion et télévision (SSR)
LA PERMANENCE Syndicat suisse romand du spectacle
UNICEF Suisse
Union des Théâtres romands
Schweizerischer Marktverband (SMV) Union suisse des marchands forains (UMS)
Schweiz. Landfrauenverband (SLVF) Union des paysannes suisses (UPS)